



SPHERO MINI BEDIENUNGSANLEITUNG

Bedienungsanleitung

Dieses wichtige Dokument enthält Informationen zu den Themen Sicherheit, Handhabung, Entsorgung und Recycling, Hinweise zur Einhaltung gesetzlicher Vorschriften sowie die Garantiebedingungen für den Sphero Mini™. Lesen Sie die Sicherheitsinformationen und Bedienungsanweisungen sorgfältig durch, bevor Sie den Sphero Mini in Betrieb nehmen, um Verletzungen oder Schäden zu vermeiden. Die Bedienungs- und Produktanleitungen für den Sphero Mini können Sie von unserer Website unter www.sphero.com/manuals herunterladen.

WICHTIGE HINWEISE ZUR SICHERHEIT UND HANDHABUNG

Lesen Sie die folgenden Warnungen sorgfältig durch, bevor Sie oder Ihr Kind mit dem Sphero Mini spielen. Bei Nichtbeachtung besteht Verletzungsgefahr!

VORSICHT: Versuchen Sie nicht, den inneren Roboter des Sphero Mini zu demontieren. Dabei kann das Gerät beschädigt werden. Zudem besteht Verletzungsgefahr. Falls Sie Fragen zu nicht routinemäßigen Instandhaltungsmaßnahmen haben, wenden Sie sich bitte an Sphero, Inc. Das Gerät enthält keine Teile, die durch den Benutzer gewartet werden müssen.

Allgemeine Informationen

- Lesen Sie alle Sicherheits- und Bedienungsanweisungen sorgfältig durch, bevor Sie den Sphero Mini verwenden. Befolgen Sie während der Benutzung alle Bedienungsanweisungen.
- Bewahren Sie diese Sicherheits- und Bedienungsanweisungen für den späteren Gebrauch griffbereit auf.
- Versuchen Sie nicht, den Sphero Mini selbst zu reparieren. Überlassen Sie jegliche nicht routinemäßigen Wartungen Sphero.

Anfälle, Ohnmacht und Überanstrengung der Augen

Bei einem sehr kleinen Prozentsatz von Personen kann es durch blinkende Lichter oder Bilder, u. a. in Videospielen oder Videos, zu Anfällen oder Ohnmacht kommen (auch wenn dies zuvor nie aufgetreten ist). Sollten bei Ihnen jemals Anfälle oder Ohnmacht aufgetreten sein, konsultieren Sie bitte einen Arzt, bevor Sie Videospiele spielen oder Videos ansehen. Wenn bei Ihnen Kopfschmerzen, Ohnmacht, Krämpfe, Augen- oder Muskelzucken, Bewusstseinsverlust, unkontrollierte Bewegungen oder andere Beschwerden auftreten, beenden Sie unverzüglich die Nutzung des Sphero Mini und Ihres Smart Device-Controllers und konsultieren Sie einen Arzt. Sie können das Risiko der genannten Symptome reduzieren, indem Sie Ihren Smart Device-Controller mit einem ausreichenden Abstand von Ihren Augen nutzen, den Sphero Mini in einem gut beleuchteten Raum verwenden und regelmäßige Pausen einlegen.

RSI-Syndrom

Wenn Sie längere Zeit am Stück dieselben Bewegungen ausführen, z. B. beim Spielen von Spielen auf Ihrem Smart-Device-Controller, können Sie gelegentliche Schmerzen in Händen, Armen, Schultern, Nacken oder anderen Körperteilen spüren. Vermeiden Sie exzessives Spielen. Es wird Eltern empfohlen, darauf zu achten, dass ihre Kinder es mit dem Spielen nicht übertreiben. Legen Sie von Zeit zu Zeit Pausen ein. Sollten Sie nach einer Pause Schmerzen verspüren, hören Sie auf und suchen Sie einen Arzt auf.

WARNUNG: Nicht für Kinder unter 36 Monaten geeignet. Dieses Spielzeug enthält Kleinteile und kleine Bälle. Erstickungsgefahr.

Der Sphero Mini enthält Kleinteile und kleine Bälle, die verschluckt werden und eine Erstickungsgefahr für Kleinkinder und Haustiere darstellen können. Der Sphero Mini, sein Gehäuse und seine Zubehörteile sind nicht für Kinder unter 36 Monaten geeignet.

Zulässige Temperaturen für den Sphero Mini

Die optimale Umgebungstemperatur für die Nutzung und Aufbewahrung des Sphero Mini liegt zwischen 0 und 40 °C (32 bis 104 °F). Zu niedrige oder zu hohe Temperaturen können die Akkuleistung oder die ordnungsgemäße Funktionsfähigkeit des Sphero Mini vorübergehend beeinträchtigen. Vermeiden Sie bei der Verwendung des Sphero Mini starke Temperaturschwankungen und Änderungen der Luftfeuchtigkeit. Lassen Sie den Sphero Mini nicht in einem Fahrzeug zurück, da die Temperatur in abgestellten Fahrzeugen schnell die zulässige Höchsttemperatur übersteigen kann. Bei Verwendung des Sphero Mini oder während der Akku geladen wird, kann sich der Sphero Mini leicht erhitzen.

Verwendung und Pflege

WARNUNG: Sphero Mini wird für Kinder ab 8 Jahren empfohlen.

Unter keinen Umständen dürfen Sie:

- den Sphero Mini, sein Gehäuse oder Zubehörteile in den Mund nehmen oder in die Nähe des Mundes bringen.
- den Sphero Mini missbräuchlich verwenden, in Wasser tauchen, werfen, fallen lassen, einstechen, stark treten oder sich darauf stellen. Dies kann Schäden am Gerät zur Folge haben und seinen sicheren Betrieb beeinträchtigen.
- den Sphero Mini in gefährlicher Umgebung oder in öffentlichen Bereichen verwenden, in denen die Nutzung nicht gestattet ist (unter Starkstromleitungen, auf Bahnhöfen, Flughäfen, in Zügen usw.). Prüfen Sie, ob die Nutzung des Sphero Mini zulässig ist, bevor Sie ihn in öffentlichen Bereichen oder Verkehrsmitteln verwenden.

Wichtige Hinweise:

- Behalten Sie den Sphero Mini bei der Verwendung immer im Blick, um Verletzungen oder Schäden an anderen Personen, Tieren und Gegenständen zu vermeiden.
- Achten Sie darauf, dass sich niemand im Umkreis von weniger als 1 Meter um den Sphero Mini aufhält, wenn dieser benutzt wird. Halten Sie einen ausreichenden Sicherheitsabstand zwischen dem Sphero Mini und Menschen, Tieren bzw. Gegenständen ein.
- Prüfen Sie den Sphero Mini regelmäßig auf mögliche Gefahren, z. B. Risse, Schäden oder anderweitig defekte Teile. Falls Sie Schäden entdecken, verwenden Sie den Sphero Mini erst wieder, nachdem er repariert oder ausgetauscht worden ist.

Warnung zum Akku

- Lithium-Polymer-Akkus sind extrem gefährlich und können schwere Verletzungen oder Schäden verursachen. Der Benutzer übernimmt die Haftung für die Verwendung des Lithium-Polymer-Akkus. Da weder Hersteller noch Lieferant die korrekte Verwendung des Akkus gewährleisten können (Aufladen, Entladen, Lagerung usw.), können sie nicht für Verletzungen oder Schäden haftbar gemacht werden.
- Falls Flüssigkeit aus dem Akku austritt, achten Sie darauf, dass diese nicht mit Haut und Augen in Kontakt kommt. Falls es doch zum Hautkontakt kommt, waschen Sie die betroffenen Stellen gründlich mit Seife und Wasser. Falls diese Flüssigkeit in Ihre Augen gelangt, spülen Sie mit reichlich kaltem Wasser und suchen Sie einen Arzt auf. Falls Sie merkwürdige Gerüche oder Geräusche wahrnehmen oder aus dem Ladegerät Rauch austritt, trennen Sie das Gerät sofort vom Netz.
- Bei Nichtbefolgen der in dieser Bedienungsanleitung enthaltenen Anweisungen kann es zur Freisetzung von Gasen, einem Brand, elektrischen Schlag oder einer Explosion kommen.

Ladevorgang

- Prüfen Sie das Gerät regelmäßig auf Schäden am Kabel, am Stecker, an der Fassung und anderen Teilen. Verwenden Sie keinesfalls ein beschädigtes Kabel oder einen defekten USB-Anschluss. Nutzen Sie ausschließlich das im Lieferumfang enthaltene USB-Kabel und einen USB-Anschluss, der 5 VDC und 500 mA liefert. Bei missbräuchlicher Verwendung droht ein elektrischer Schlag.
- Laden Sie niemals undichte oder beschädigte Akkus.
- Laden Sie die Akkus nicht in der Nähe von brennbaren Materialien oder auf brennbaren (Teppich, Holzboden, Holzmöbel usw.) oder leitenden Oberflächen. Lassen Sie den Sphero Mini während des Ladevorgangs nicht unbeaufsichtigt.
- Kurzschlüsse müssen unbedingt vermieden werden. Nutzen Sie für das Aufladen des Sphero Mini ausschließlich geeignete Ladegeräte und Netzstecker. Nutzen Sie zum Aufladen keine USB-Hubs.
- Laden Sie das Gerät niemals sofort nach der Verwendung, wenn es noch heiß ist. Lassen Sie es zunächst auf Zimmertemperatur abkühlen.
- Akkus dürfen nur von Erwachsenen geladen werden.
- Decken Sie das Produkt oder das Ladegerät während des Ladevorgangs nicht ab. Achten Sie darauf, dass die Temperatur beim Ladevorgang zwischen 0 und 40 °C (32 bis 104 °F) liegt.

Nutzung und Lagerung

- Verwenden Sie den Sphero Mini nicht, wenn die Schale beschädigt ist oder die Kunststoffabdeckung des Akkus einen Riss oder eine andere Beschädigung aufweist.
- Vermeiden Sie die Einwirkung übermäßig starker Erschütterungen auf den Akku.
- Der Sphero Mini und der Akku dürfen keiner großen Hitze oder offenem Feuer ausgesetzt werden.
- Legen Sie den Sphero Mini nicht in eine Mikrowelle oder in einen unter Druck stehenden Behälter.
- Der Akku darf nicht demontiert, aufgebohrt, gequetscht oder aufgeschnitten werden. Versuchen Sie nicht, den Akku zu reparieren. Legen Sie keine schweren Gegenstände auf den Sphero Mini.
- Reinigen Sie den Sphero Mini nicht mit Lösungsmitteln, Brennspiritus oder anderen brennbaren Flüssigkeiten. Achten Sie vor der Reinigung darauf, dass der Netzstecker und das Ladegerät abgezogen sind.
- Der Sphero Mini und sein Akku dürfen keinen großen Temperaturschwankungen ausgesetzt werden. Stellen Sie den Sphero Mini niemals in der Nähe einer Wärmequelle ab.
- Trennen Sie das Ladegerät, wenn der Akku nicht geladen wird.

Entsorgung der Akkus

Beachten Sie, dass das Entsorgen des Sphero Mini und seiner Akkus im Hausmüll der Umwelt schaden kann. Beschädigte und nicht verwendbare Akkus müssen in einem speziell für diesen Zweck bereitgestellten Behälter entsorgt werden. Bei der Entsorgung der Akkus sind die geltenden Richtlinien und Vorschriften einzuhalten. Weitere Informationen können Sie von Ihrer zuständigen Abfallbehörde einholen. Wenden Sie sich bei Bedarf vor Ort an einen Fachhändler für die fachgerechte Entsorgung von Akkus.



SPHERO MINI BEDIENUNGSANLEITUNG

Garantie

Eingeschränkte Garantie des Herstellers

Für dieses Produkt, den Sphero Mini, wie er von Sphero, Inc. hergestellt und vertrieben und an den Originalkäufer neu und in der Originalverpackung geliefert wird, gewährt Sphero, Inc. eine Garantie gegen Herstellungsfehler bei Material und Verarbeitung für den Zeitraum von 1 Jahr oder den gesetzlich vorgeschriebenen Zeitraum. Werden während des vorstehenden Garantiezeitraums Defekte festgestellt, repariert oder ersetzt Sphero das Produkt nach eigenem Ermessen kostenfrei und unter Verwendung neuer oder aufbereiteter Teile.

Falls Sie einen Defekt feststellen:

Kontaktieren Sie uns unter support@sphero.com. Wir senden Ihnen eine RMA-Nummer für die Autorisierung der Materialrücksendung (Return Material Authorization Request) zu. Geben Sie diese Nummer beim Versand Ihres Pakets an. Wir nehmen keine Rücksendungen ohne RMA-Nummer an. Die Kosten für den Versand trägt der Käufer.

Software-Lizenz

Die Verwendung des Sphero Mini unterliegt der Softwarelizenzvereinbarung für den Sphero Mini, die Sie auf unserer Website nachlesen können: sphero.com.

Ausnahmen und Einschränkungen

Diese Garantie deckt die normale und bestimmungsgemäße Verwendung des Sphero Mini ab. Sie gilt nur für das von oder für Sphero, Inc. hergestellte Hardwareprodukt „Sphero Mini“, das mit dem Markenzeichen „Sphero“, dem Markennamen oder dem Logo versehen ist. Die eingeschränkte Garantie gilt nicht für Sphero-fremde Hardwareprodukte oder Software, auch wenn diese mit dem Hardwareprodukt Sphero Mini verpackt oder verkauft werden. Hinweise zu Ihren Rechten hinsichtlich der Nutzung von Software finden Sie in der beiliegenden Software-Lizenzvereinbarung.

Sphero übernimmt keine Garantie für den unterbrechungsfreien oder fehlerfreien Betrieb des Sphero Mini. Sphero übernimmt keine Haftung für Schäden, die infolge der Nichtbeachtung der Anweisungen für die Verwendung des Sphero Mini entstehen. Folgendes wird von dieser Garantie nicht abgedeckt:

- a) Verbrauchsgüter wie Akkus oder Schutzschichten, die sich im Laufe der Zeit abnutzen; ausgenommen sind Schäden, die auf Material- oder Verarbeitungsfehler zurückzuführen sind;
- b) Schäden, die bei der Verwendung in Verbindung mit Sphero-fremden Mini-Produkten entstehen;
- c) Schäden, die durch Unfälle, falschen Gebrauch, Missbrauch, Nachlässigkeit, falsche Verwendung, Feuer, Wasser, Blitzschlag oder andere Naturereignisse, eine falsche Netzspannung, Spannungsschwankungen oder Spannungsspitzen, durch unsachgemäße Installation, Umbauten oder Änderungen am Produkt oder unsachgemäße bzw. unberechtigte Reparaturen entstehen, sowie Schäden an der äußeren Beschichtung oder kosmetische Schäden;
- d) Schäden, die durch die Nutzung des Sphero Mini außerhalb der von Sphero vorgeschriebenen Nutzungsbereiche entstehen oder
- e) Defekte, die durch normalen Verschleiß oder durch den normalen Alterungsprozess des Sphero Mini entstehen.

ZUSÄTZLICH ZU DEN VORSTEHEND BESCHRIEBENEN GARANTIE WERDEN KEINE AUSDRÜCKLICHEN GARANTIE GEWÄHRT. WEITERHIN SIND EXPLIZITE ODER IMPLIZITE GARANTIE, INSBESONDERE IMPLIZIERTE GARANTIE DER MARKTGÄNGIGKEIT ODER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK UND GARANTIE GEGEN VERBORGENE ODER LATENTE DEFekte NACH DEM AUSDRÜCKLICH VORSTEHEND GENANNTE GARANTIEZEITRAUM AUSGESCHLOSSEN. JEDWEDE AUSDRÜCKLICHE GEWÄHRLEISTUNG ODER GARANTIE, DIE VON EINER ANDEREN PERSON, EINER ANDEREN FIRMA ODER EINEM ANDEREN UNTERNEHMEN IN BEZUG AUF DIESES PRODUKT GEWÄHRT WIRD, HAT FÜR SPHERO KEINE BINDENDE WIRKUNG. SPHERO IST FÜR EINNAHME- ODER GEWINNVERLUSTE, ENTGANGENE EINSparUNGEN ODER VORTEILE, VERLORENE CHANCEN, VERLORENE GESCHÄFTSWERT, RUFschÄDIGUNG, VERLUSTE, BESchÄDIGUNGEN AN, VERfÄLSCHUNG ODER ZERSTÖRUNG VON DATEN ODER ABER ANDERE SONDER-, NEBEN- ODER FOLGESchÄDEN, DIE FOLGE DER VERWENDUNG, fÄLSCHLICHEN VERWENDUNG ODER NICHTVERWENDBARKEIT DES PRODUKTS ODER EINES VERSTOSSES GEGEN EINE GARANTIE ODER BEDINGUNG SIND – UNABHÄNGIG VON DER RECHTSBASIS, AUF DER DIE FORDERUNG BASIERT, UND SELBST WENN SPHERO ÜBER DIE MÖGLICHKEIT DIESER SchÄDEN INFORMIERT WURDE –, NUR SOWEIT HAFTBAR, WIE DIES IM RAHMEN DIESER GARANTIE BESCHRIEBEN WURDE UND LAUT DEN GESETZLICHEN VORGABEN MAXIMAL ZULÄSSIG IST. WEITERHIN DARF SICH DIE RÜCKERSTATTUNG WIE AUCH IMMER GEARTETER SchÄDEN VON SPHERO NUR AUF EINEN BETRAG BELAUFEN, DER HÖCHSTENS DEM KAUFPREIS DES Sphero Mini ENTSPRICHT. OHNE EINSCHRÄNKUNG DES VORGENANNTE ÜBERNIMMT DER KÄUFER ALLE RISIKEN UND DIE HAFTUNG FÜR VERLUSTE, SchÄDEN ODER VERLETZUNGEN, DIE DEM KÄUFER UND AN SEINEM EIGENTUM SOWIE DRITTE UND AN DEREN EIGENTUM DURCH DIE VERWENDUNG, fÄLSCHLICHE VERWENDUNG ODER NICHTVERWENDBARKEIT DIESES VON SPHERO VERKAUFTE PRODUKTS ENTSTEHEN UND NICHT DIREKT DURCH GROBE FAHRLÄSSIGKEIT SEITENS SPHEROS VERURSACHT WURDEN. DIESE EINGESCHRÄNKTE GARANTIE ERSTRECKT SICH AUSSCHLIESSLICH AUF DEN URSPRÜNGLICHEN KÄUFER DIESES PRODUKTS. SIE IST NICHT ÜBERTRAGBAR UND STELLT IHR ALLEINIGES RECHTSMITTEL DAR.

In einigen Ländern sind Einschränkungen der Dauer der gesetzlichen Gewährleistung oder aber der Ausschluss oder die Beschränkung von Neben- oder Folgeschäden nicht zulässig. Die vorstehenden Einschränkungen oder Ausschlüsse treffen daher möglicherweise nicht auf Sie zu. Über diese Garantie werden Ihnen Rechte gewährt, die zusätzlich zu weiteren Rechten gelten, die sich je nach Land unterscheiden.



SPHERO MINI BEDIENUNGSANLEITUNG

Geltendes Recht und Schiedsverfahren

Diese eingeschränkte Garantie unterliegt den Gesetzen des US-Bundesstaates Colorado unter Ausschluss des Kollisionsrechts in Verbindung mit der Anwendung der Gesetze anderer Rechtsgebiete. Alle Forderungen oder Streitfälle in Verbindung mit dieser eingeschränkten Garantie sind auf kostengünstige Weise im Rahmen von verbindlichen Schiedsverfahren ohne Anwesenheitspflicht zu lösen. Das Schiedsverfahren ist durch eine gemeinsam von den Parteien vereinbarte etablierte Stelle für die alternative Beilegung von Rechtsstreitigkeiten einzuleiten. Die Stelle für die alternative Beilegung von Rechtsstreitigkeiten sowie die Parteien müssen folgende Regeln einhalten:

- a) Das Schiedsverfahren wird per Telefon, online und/oder ausschließlich über schriftliche Einsendungen geführt. Die Methode wird von der Partei festgelegt, die das Schiedsverfahren einleitet.
- b) Das Schiedsverfahren erfordert nur dann ein persönliches Erscheinen der Parteien oder von Zeugen, wenn dies gemeinsam von den Parteien vereinbart wird.
- c) Ein von der Schlichtungsstelle getroffener Schiedsspruch kann vor einem beliebigen Gericht im zuständigen Rechtsgebiet vorgelegt werden.

Falls die vorstehende auf Schiedsverfahren bezogene Klausel aus einem beliebigen Grund nicht auf Sie zutrifft, erklären Sie sich einverstanden mit dem persönlichen Gerichtsstand der staatlichen Gerichte in Boulder County, Colorado, und der Bundesgerichte in Denver, Colorado, in Verbindung mit Gerichtsverfahren, die aus derartigen Forderungen oder Klagen entstehen. Die ausschließliche Zuständigkeit für diese Forderungen oder Klagen liegt bei diesen Gerichten. Unbeschadet des Vorgenannten kann Sphero Billigkeits- oder anderweitige Unterlassungsansprüche vor einem zuständigen Gericht geltend machen, um das eigene geistige Eigentum zu schützen.

Änderungen an diesen Produktinformationen

Die Erläuterungen und Spezifikationen in diesem Dokument werden ausschließlich zu Informationszwecken bereitgestellt und können jederzeit ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Die aktuelle Version dieses Informationsdokuments finden Sie auf unserer Website unter www.sphero.com/manuals. Die Erläuterungen und Spezifikationen in diesem Dokument hatten zum Zeitpunkt der Drucklegung ihre Richtigkeit. Sphero behält sich das Recht vor, das Produktdesign oder die Bedienungsanleitung uneingeschränkt und ohne Verpflichtung zur vorherigen Benachrichtigung der Benutzer zu verändern oder zu verbessern.

Im Rahmen unseres anhaltenden Bestrebens, unsere Produkte zu modernisieren und zu verbessern, kann das von Ihnen erworbene Produkt daher leicht von dem in diesem Dokument beschriebenen Produkt abweichen.

Entsorgung bei Ende der Nutzungsdauer

Entsorgen Sie das Gerät zum Ende seiner Nutzungsdauer nicht über den allgemeinen Haushaltsmüll. Entsorgen Sie es stattdessen in Übereinstimmung mit den geltenden Gesetzen und Vorschriften, um mögliche Schäden für Umwelt und Gesundheit durch eine unkontrollierte Müllentsorgung zu vermeiden. Weitere Informationen über eine für Verbraucher kostenlose gesonderte Entsorgung elektrischer und elektronischer Altgeräte in Ihrer Nähe erhalten Sie bei den zuständigen kommunalen Stellen. Sie können sich zudem an den Händler wenden, bei dem Sie den Sphero Mini erworben haben. Möglicherweise bietet er ebenfalls Recycling-Leistungen an oder nimmt an einem speziellen Entsorgungsprogramm teil.

Dann wird dieses Produkt umweltfreundlich in einer entsprechend zugelassenen Anlage verarbeitet. Dabei werden die einzelnen Komponenten in Übereinstimmung mit der Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (2012/19/EU) vom 14. Februar 2014 (in der jeweils geltenden Fassung) zurückgewonnen, wiederverwertet oder wiederverwendet. Wenden Sie sich bei Bedarf vor Ort an einen Fachhändler für die fachgerechte Entsorgung von Akkus.



SPHERO MINI BEDIENUNGSANLEITUNG

Regulatorisches

Technische Daten:

Sendefrequenz: BLE 4.0 (2402 MHz – 2480 MHz)

Maximale HF-Ausgangsleistung: < 10 dBm

Achtung: Bei Änderungen oder Modifikationen an diesem Gerät, die nicht ausdrücklich von der für die Compliance zuständigen Partei genehmigt wurden, kann die Berechtigung des Benutzers zur Verwendung des Geräts erlöschen.

FCC/ Industry Canada

FCC ID: SXO-M001 / IC: 10016A-M001 (Model: M001)

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This device complies with Industry Canada's licence-exempt RSS standards(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause interference; and (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Cet appareil est conforme à la partie 15 des règles de la FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes: (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences, et (2) cet appareil doit accepter toute interférence, y compris les interférences qui peuvent causer un mauvais fonctionnement de la dispositif.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada

This equipment complies with radiation exposure limits set forth for uncontrolled environment. The antenna(s) used for this transmitter must be installed to provide a separation distance of at least 20 cm from all persons and must not be collocated or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements établies pour un environnement non contrôlé.

L'antenne utilisée pour ce transmetteur doit être installée de manière à fournir une séparation d'au moins 20 cm de toute personne, et ne doit pas être co-placé ou fonctionner en conjonction avec une autre antenne ou un autre transmetteur.



SPHERO MINI BEDIENUNGSANLEITUNG

Apple

„Made for iPod“, „Made for iPhone“ und „Made for iPad“ bedeutet, dass das betreffende elektronische Gerät speziell für den Anschluss an iPod, iPhone oder iPad entwickelt und vom Entwickler auf Einhaltung von Apple-Leistungsstandards zertifiziert wurde. Apple trägt keine Verantwortung für den Betrieb dieses Geräts oder seine Einhaltung von Sicherheits- und gesetzlichen Standards. Beachten Sie, dass die Verwendung dieses Geräts mit iPod, iPhone oder iPad die Funkleistung beeinträchtigen kann. iPad, iPhone und iPod touch sind in den USA und anderen Ländern eingetragene Marken von Apple Inc.

Bluetooth

Die Bluetooth-Wortmarke und -Logos sind eingetragene Marken von Bluetooth SIG, Inc. Die Verwendung dieser Marken durch Sphero, Inc. erfolgt in Lizenz.

Android

Android™ ist eine Marke von Google Inc. Die Verwendung dieser Marke unterliegt der Erlaubnis von Google. Der Android-Roboter ist eine Reproduktion oder modifizierte Form des von Google geschaffenen und freigegebenen Werkes und wird gemäß den Bestimmungen der Creative Commons 3.0 Attribution-Lizenz verwendet. Nicht alle Geräte sind kompatibel. Eine Liste mit kompatiblen Geräten finden Sie auf <http://www.sphero.com/devices/>

WEEE

Dieses Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung signalisiert, dass das Produkt nicht mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgt werden darf. Vielmehr müssen Sie Ihr Altgerät einer speziellen Sammelstelle für die Wiederverwertung von elektrischen und elektronischen Altgeräten zur Entsorgung übergeben. Durch die getrennte Sammlung und Wiederverwertung von Altgeräten werden natürliche Ressourcen geschont und eine Entsorgung unterstützt, die keine Gefahr für Gesundheit und Umwelt darstellt. Weitere Informationen darüber, wo Sie Altgeräte zur Wiederverwertung abgeben können, erhalten Sie von Ihrer zuständigen kommunalen Stelle, Ihrem Abfallentsorgungsunternehmen oder in dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

Software

Ihr Produkt, der Sphero Mini, kann mit spezieller, urheberrechtlich geschützter Software von Sphero, Inc. gesteuert werden. Teile dieser Software können urheberrechtlich geschützte Elemente enthalten, die unter anderem durch GPL, MIT und Creative Common lizenziert und geschützt sind. Ihr Produkt, der Sphero Mini, enthält zudem proprietäre Firmware, die von Sphero, Inc. entwickelt wurde und urheberrechtlich geschützt ist. Unsere Website enthält kostenlosen Source-Code von Software-Mustern für Entwickler. Weitere Informationen finden Sie unter sphero.com.

Copyright

Copyright © 2017 Sphero, Inc. Alle Rechte vorbehalten.

Die Vervielfältigung, Übertragung oder Speicherung dieses gesamten Dokuments oder Teilen desselben in jedweder Form oder mittels jedweder Prozesse (elektronisch, mechanisch, durch Kopieren, Aufzeichnen usw.) ist ohne vorherige Zustimmung von Sphero strengstens untersagt.

Eingetragene Marken

Sphero und das Sphero-Logo sind eingetragene Marken von Sphero, Inc. Alle weiteren Marken, die in diesem Dokument genannt werden, sind Eigentum ihrer jeweiligen Besitzer.



SPHERO MINI
BEDIENUNGSANLEITUNG

Sphero
4772 Walnut St. Suite 206
Boulder, Colorado, USA
sphero.com
Modellnr. M001

